

## I

(Riżoluzzjonijiet, rakkomandazzjonijiet u opinjonijiet)

## RIŻOLUZZJONIJET

### IL-KUMITAT TAR-REĞJUNI

#### **IL-133 SESSJONI PLENARJA TAL-KTR, 6.2.2019–7.2.2019**

##### **Riżoluzzjoni tal-Kumitat Ewropew tar-Reġjuni dwar il-Ġliedha kontra d-diskors ta' mibegħda u r-reati ta' mibegħda**

(2019/C 168/01)

IL-KUMITAT EWROPEW TAR-REĞJUNI (KtR)

- li jinsab ferm ixxukkijat u mnikket bil-qtıl tas-Sindku ta' Gdańsk u membru tal-KtR Paweł Adamowicz, Ewropew ta' vera u li ippro-mova u iddefenda l-valuri tal-libertà, is-solidarjetà, id-demokrazija, l-inklużjoni soċjali u d-dinjità;
  - wara li kkunsidra l-Konvenzjoni Ewropea dwar id-Drittijiet tal-Bniedem;
  - wara li kkunsidra l-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-UE;
  - Wara li kkunsidra l-Opinjoni tiegħu tas-6 ta' Frar 2019 dwar “L-indirizzar tad-diżinformazzjoni online: Approċċ Ewropew”;
  - Wara li kkunsidra l-Opinjoni tiegħu tal-15 ta' Ĝunju 2016 dwar “Niġġieldu r-radikalizzazzjoni u l-estremiżmu vjolenti: mekkani niżmi ta' prevenzjoni fil-livell lokali u reġionali”;
  - wara li kkunsidra d-dibattitu tal-Parlament Ewropew tat-30 ta' Jannar 2019 dwar “Niġġieldu kontra l-klima ta' mibegħda u vjolenza fiżika kontra d-detenturi ta' mandat eletti demokratikament”;
  - wara li kkunsidra l-hidma tal-Grupp ta' Livell Gholi tal-UE dwar il-ġliedha kontra r-razziżmu, il-ksenofobija u forom oħra ta' intolleranza;
  - wara li kkunsidra l-ħtieġa li jiġi approfondit id-djalogu mal-poplu, inkluż fid-dawl tal-elezzjonijiet li għaddejjin bħalissa u dawk futuri fil-livell lokali, reġionali, nazzjonali u Ewropew;
1. huwa mħasseb hafna dwar iż-żieda fid-diskors ta' mibegħda u r-reati ta' mibegħda u dwar id-değenerazzjoni tad-diskors pubbliku li qed tiġġenera kull tip ta' vjolenza, estremiżmu, propaganda u intolleranza fl-Unjoni Ewropea (UE) u tikkontesta l-fondazzjoni nnifisha tal-proġett Ewropew; Huwa preokkupanti li r-rappreżentanti eletti fil-pajjiżi differenti jiġu esposti għal influwenza indebita fl-eżerċiċtar tal-mandat demokratiku tagħhom. Il-populiżmu u l-forzi mhux demokratiki huma ta' sfida għad-demokrazija u jistgħu, fl-ahħar mill-ahħar, idghajfu l-funzjonament tagħha;
  2. jirrimarka li l-UE hija bbażata fuq sett komuni ta' valuri fundamentali, li jinkludi d-dinjità tal-bniedem u n-nondiskriminazzjoni, kif stipulat fl-Artikolu 2 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, kif ukoll il-libertà tal-espressjoni kif stipulat fl-Artikolu 10 tal-Konvenzjoni Ewropea dwar id-Drittijiet tal-Bniedem u fl-Artikolu 11 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-UE;
  3. jistenna li l-livelli ta' governanza Ewropej, nazzjonali, reġionali u lokali, il-midja, l-organizzazzjonijiet tas-socjetà civili, l-atturi ekonomiċi u ċ-ċittadini individwali jirrispettaw dawn il-valuri, peress li jiffurmaw il-baži ghall-fiduċja u l-fehim reċiproċi u huma l-pedament ta' soċjetajiet demokratici u miftuha;
  4. jirrimarka li r-retorika mimilja mibegħda tifred is-socjetà tagħna, tnissel il-biża' u r-radikalizzazzjoni, tħasbar u tiddiżumanizza l-individwi u tista' twassal għal atti gravi. Teqred l-għan li aħna lkoll naqsmu — Ewropa b'saħħitha, magħquda fid-diversità, il-paċi u l-valuri komuni;

5. jistieden lil-livelli kollha ta' governanza jadottaw miżuri biex jipprevjenu u jipproteġu lič-ċittadini mill-vjolenza, il-fastidju, id-diskors ta' mibegħda u r-reati ta' mibegħda; barra minn hekk, jitlob li l-partit političi kollha, bhala pedamenti għal demokrazija effettiva, joqogħdu lura milli jużaw diskors ta' mibegħda u propaganda bhala metodu biex jinkiseb vantaġġ politiku;

6. jirrimarka li peress li huma qrib iċ-ċittadini, il-politici regionali u lokali, b'mod speċjali s-sindki u l-kunsilliera lokali, huma aktar ta' spiss vittmi ta' mibegħda u vjolenza fizika.

7. Huma jinsabu, flimkien ma' diversi inizjattivi u atturi lokali u regionali tas-soċjetà civili, fuq quddiem nett fil-ġlied kontra l-intolleranza u fl-istess hin għandhom obbligu kif ukoll responsabbiltà biex jiġi kontra l-imġiba vjolenti u d-diskors ta' mibegħda;

8. jistieden lill-Istati Membri kollha tal-UE u l-livelli kollha tal-gvern biex jinvestu fl-edukazzjoni u biex iqajmu kuxjenza fost iċ-ċittadini dwar il-htiega ta' rispett reċiproku u r-riskji serji li jirriżultaw mid-diskors ta' mibegħda u d-delitti ta' mibegħda ghall-individwi, is-soċjetà u d-demokrazija;

9. jitlob li jiġi promossi l-użu responsabbli tal-Internet u l-litteriżmu medjatiku, sabiex iċ-ċittadini, speċjalment iż-żgħażagh tagħna, jiġi mgħammra bl-gharfiem u l-kapaċità li jidentifikaw id-diskors ta' mibegħda u r-reati ta' mibegħda u jieħdu azzjoni kontr-hom online u offline;

10. jistieden lill-pjattaformi tal-midja socjali u l-pjattaformi tal-Internet kollha jerfġu r-responsabbilità kollettiva biex jippromovu u jiffacilitaw il-libertà tal-espressjoni, iżda fl-istess hin jindirizzaw id-diskors ta' mibegħda u r-reati ta' mibegħda f'konformità mal-Kodiċi ta' Kondotta dwar il-ġlied kontra d-diskors ta' mibegħda illegali online, miftiehem minn Facebook, Twitter, Microsoft u YouTube mal-Kummissjoni Ewropea f'Mejju 2016, jitlob ukoll li jkun hemm strumenti effettivi biex iġiбу fi tmiem l-anonimità u biex jitwaqqfu accounts foloz kif ukoll biex jissorveljaw id-dark web, li spiss jintuża bhala mezz għat-tixrid ta' kontenut radikali;

11. Jiehu nota tar-raba' evalwazzjoni dwar il-Kodiċi ta' Kondotta tal-UE għall-ġlied kontra d-diskors ta' mibegħda illegali onlajn ippreżentata mill-Kummissjoni Ewropea fl-4 ta' Frar 2019. Jinnota li fi 72 % tal-każżejjiet, il-kumpaniji tal-IT parteċipanti tabilhaqq wieġbu għal notifikasi ta' diskors ta' mibegħda billi nehhew il-kontenut. Fl-istess hin jiddispjaċihi li r-rata ta' feedback lill-utenti naqset għal 65,4 %. Jirrakkomanda għalhekk li jiġi kkunsidrat li l-approċċ volontarju tal-Kodiċi jiġi kkumplimentat b'azzjoni regolatorja fil-livell tal-UE.

12. iheġġeg kooperazzjoni ahjar u komunikazzjoni kollaborattiva bejn il-livelli kollha ta' governanza, il-pulizija, l-awtoritajiet għudizzjarji u għudizzjarji kif ukoll l-organizzazzjonijiet tas-soċjetà civili sabiex jiġi identifikati d-diskors ta' mibegħda u r-reati ta' mibegħda fi stadiu bikri, jiġi implementati miżuri xierqa ghall-prevenzjoni u l-ġlied kontrihom u tiġi żgurata investigazzjoni, prose-kuzzjoni, kundanna u sentenza xierqa;

13. iqis li huwa essenzjali li titwaqqaf sistema ta' twissija f'kull Stat Membru, b'kooperazzjoni mal-UE u mal-awtoritajiet regionali u lokali, għal appoġġ u gwida, sabiex il-persuni konoxxen jew tal-familja jkunu jistgħu jfittxu ghajnejha malajr u faċiilment jekk persuna tibda turi inklinazzjoni lejn l-estremiżmu vjolenti u r-reati ta' mibegħda;

14. jitlob appoġġ u solidarjetà mal-vittmi u x-xhieda kollha ta' diskors ta' mibegħda u reati ta' mibegħda u jinkoraġġihom jirrapptaw tali mgħiġa lill-awtoritajiet rilevanti, li għandha tiżgura li l-vittmi u x-xhieda jkunu protetti; jitlob li jiddahħlu fis-sejjħ miżuri u mekkaniżzi li jiffacilitaw lill-awtoritajiet tal-ġustizzja kriminali biex jikkomunikaw b'mod aktar effettiv mal-vittmi, mas-soċjetà civili u mal-organizzazzjonijiet ibbażati fil-komunità biex tiġi indirizzata din il-kwistjoni;

15. jirrimarka li l-strumenti eżistenti ma żgurawx il-protezzjoni shiha tad-drittijiet tal-bniedem u d-dinjità tal-bniedem u għalhekk jistieden lill-Istati Membri jaħdmu flimkien mal-awtoritajiet lokali u reġjonali kif ukoll mal-UE biex jiżviluppaw legislazzjoni u strumenti effettivi għall-ġlieda kontra t-tixrid ta' diskors ta' mibegħda u l-inċitament għal reati ta' mibegħda, f'konformità mal-principji tas-sussidjarjetà u tal-proporzjonalità (');

16. jagħti struzzjonijiet lill-President tiegħu sabiex iressaq din ir-riżoluzzjoni lill-Kummissjoni, lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-President tal-Kunsill Ewropew, lill-Presidenza Rumena tal-Kunsill tal-UE u lill-familji političi tal-UE.

Brussell, is-7 ta' Frar 2019.

*Il-President*

*tal-Kumitat Ewropew tar-Regjuni*

Karl-Heinz LAMBERTZ

---

(<sup>1</sup>) F'konformità mal-linji gwida tal-Grupp ta' Livell Gholi tal-UE dwar il-ġlieda kontra r-razziżmu, il-ksenofobija u forom oħra ta' intolleranza.